









广惠肇留医院 2007 KWONG WAI SHIU HOSPITAL 常年报告 2007 ANNUAL REPORT









专业护疗。时刻关怀。 Always Professional. Always Caring.



# 目录

愿景, 宗旨与品质方针	2
名誉赞助人献词	3
主席献词	4
管理委员会	5
管理组	6
总裁献词	7
广惠肇留医院新医疗服务	8
广惠肇留医院网络构建	10
广惠肇留医97周年庆典	11
财务报告	12
捐款名单	30

# Contents

2
3
4
5
6
7
8
10
-11
12
30

# Vision

Our vision is to be a highly regarded healthcare institution by promoting the well-being and dignity of the people we serve through compassion, charity and the delivery of quality standards of professional care.

#### Mission

Kwong Wai Shiu Hospital is a charitable organization, established to provide healthcare services to the sick and poor in Singapore regardless of race, language or religion.

# **Quality Policy**

To provide quality healthcare services that meet our customers' satisfaction. We are therefore committed to achieve clinical excellence, service efficiency and provide compassionate patient care.

# 愿景, 宗旨与品质方针 Vision, Mission & Quality Policy

#### 愿景

通过爱心, 善心和专业的医疗服务, 改善病患的健康, 让医院成为卓越的医疗机构。

# 宗旨

广惠肇留医院是一所慈善机构,不分种族,宗教信仰,阶级为患上痼疾人士提供医药治疗。

# 品质方针

我们的品质方针为提供高素质的医疗服务以满足顾客的需求。我们致力于建立卓越的医疗护理体系,确保高服务效率并积极关怀病人。



The Kwong Wai Shiu Hospital celebrates its 98th anniversary this year. The hospital's sterling service to the community in providing quality, reliable and affordable healthcare is commendable. The poor and the elderly have benefited from the compassion, commitment and care provided by this self-funded charitable organisation.

The hospital has established successful collaborations with various local and foreign medical organisations. These ties have enabled the hospital to offer specialist medical services by tapping into the expertise of a wider pool of healthcare professionals. The partnership with the National Cancer Centre Singapore (NCCS) to set up the specialist Oncology Clinic is a fine example. The Kwong Wai Shiu Hospital is the first Community Hospital in Singapore to collaborate with the NCCS to provide specialist oncology medical services to patients who live in the heartlands.

I would like to extend my well-wishes to Kwong Wai Shiu Hospital on its continued success and achievements.

Wong Kan Seng

Deputy Prime Minister and Minister for Home Affairs

成立98年的广惠肇留医院,多年以来忠于宗旨,以怜悯之心和无比的关怀服务社区,为贫穷及年长者提供可靠又收费低廉的医疗保健服务,造福社群。

广惠肇留医院与各个国内外医疗组织携手合作,提高医疗人员的素质与扩展医疗服务范围,为患者提供专科医疗保健服务。广惠肇留医院与新加坡国立癌症中心的合作是最好的例子。该院是首个与新加坡国立癌症中心合作的社区医院,为癌症病人提供全面的医疗与护理服务。

广惠肇留医院对社会的服务与贡献,值得表扬。本人希望该院能力求突破,再创佳绩。

造花成

副总理兼内政部长 黄根成 谨启

# 84th Directors' Appointment List (2007 to 2009) 第八十四届(二OO七年至二OO九年)董事部职员表

# Trustees 财产受托人

Cheong Wai Kwong 张伟光 Chia Weng Kaye 谢永祺 PBM Choy Man Chuan 蔡万川 Kok Pak Weng 郭伯荣 Kwok Man Chung 郭文聪 Lee Fook Hong 李福鸿 PBM Leong Heng Keng 梁庆经 BBM(L),O.St.J.,C.St.J. Lo Hock Ling 卢鹤龄 PBM Lun Yue Sheong 伦与常 J.P., BBM(L) Wan Shung Ming 尹崇明

# Legal Advisors 法律顾问

Chee Wai Pong 朱维邦 Loh Lin Kok 罗连国 Choo Si Sen 朱时生 J.P.,BBM

# Honorary Chairman 永远名誉主席

Loh Yew Wai 罗耀淮 PBM

# Honorary Directors 永远名誉董事

Aw Yong Tong 欧阳东 Chang Weng Fei 曾荣辉 PBM Chee Pui Ching 徐沛清 Chow Chong Fatt 周松发 Kok Yoke Chuan 郭玉泉 PBM,S.B.St.J. Lam Chew Kuan 林超群 PBM Leong Siew Kwai 梁少逵 Sum Lai Yan 岑礼恩 Woo Chow Hoong 胡秋洪 Yeow Fook Seng 邱福成 Yik Mun Hung 易文铿 Yip Ho Meng 叶浩明

# Chairman 主席

Leong Heng Keng 梁庆经 BBM(L),O.St.J.,C.St.J.

# Vice Chairman 副主席

Lun Yue Sheong 伦与常 J.P., BBM(L) Cheong Wai Kwong 张伟光

# Honorary Secretary 司理

Chia Weng Kaye 谢永祺 PBM

# Asst Honorary Secretary 副司理

Choy Man Chuan 蔡万川 Kok Pak Weng 郭伯荣

# Directors 董事

Chan Cheak Tin 陈爵天 Chan Chiu Kok 陈沼阁 Chan Kay Fei 陈其非 Chan Kim Ying 陈剑英 Cheong Sooi Peng 张瑞平 Chia Weng Soon 谢永信 Ching Kwok Choy 程国材 Ching Kwong Yew 曾广耀 Chong Kar Shin 张家胜 Chong Kit Cheong 钟杰章 Chou Yik Lin 周奕年 Choy Kum Seng 蔡金成 PBM Chui Fook Wah 崔福华 Foong Khai Leong 冯启良 Ho Choy Shing 何财胜

Ho Kwok Choi 何国才 PBM,S.B.St.J. Ho Nai Chuen 何乃全 Hooi Kok Wai 许国威 PBM Hoong Kong Fatt 洪广发 Kok Seng 郭 城 Lai Ha Chai 黎富荣 Lau Fatt Wai 刘法辉 Lee Cheuk Yin 李焯然 Lee Kwok Whye 李国威 Lee Kuo Chuen 李国权 Lee Kwok Kie 李国基 Leong Heng Leun 梁庆纶 Leong Mun Sum 梁文琛 Lo Wei Min 卢慧敏 Loh Soo Har 罗素夏 PBS Loh Weng Whye 罗永威 Loon Chee Ngai 伦知艺 Lum Kwok Seng 林国城 Lun Kwan Sung 林均城 Moh Swee Cheong 毛瑞庄 Ng Cheong Fatt 吴章发 Poon Tien Sheu 潘天仕 Seng Lup Chew 成立超 Seow Choke Meng 萧作鸣 PBM Seow Lee Kian 萧丽娟 Sew Weng Cheong 萧永祥 Sin Leong 冼 良 PBM Tang Sheung Ching 邓尚正 Winston Loh 鲁劲辉 Wong Hoo Tung 黄河东 Wong Kok Wah 黄国华 Yam Kok Weng 任国荣

# Directors In Charge 各股主任

Finance 财务股

Treasurer 财政: Lo Hock Ling 卢鹤龄 PBM Vice Treasurer 副财政: Wong Kok Wah 黄国华 Lam Yew Choong 林耀松

Human Resources 人事股

Director 主任: Ng Yok Kuan 吴毓均

Asst Director 副主任: Chui Fook Wah 崔福华 Seow Lee Kian 萧丽娟

Purchasing 采购股

Director 主任: Chia Weng Soon 谢永信

Asst Director 副主任: Sew Weng Cheong 萧永祥

Building 建筑股

Director 主任 : Wan Shung Ming 尹崇明 Asst Director 副主任: Cheong Sooi Peng 张瑞平

Loh Weng Whye 罗永威

Fundraising 募捐股

Director 主任 : Lee Fook Hong 李福鸿 PBM Asst Director 副主任: Chong Kit Cheong 钟杰章

> Ho Kwok Choi 何国才 PBM,S.B.St.J.

Administration 文书股

Director 主任 : Loh Soo Har 罗素夏 PBS Asst Director 副主任: Lee Cheuk Yin 李焯然 Publicity 公关股

Director 主任 : Seow Choke Meng 萧作鸣 PBM Asst Director 副主任: Seng Lip Chew 成立超

Ration 粮食股

Director 主任 : Sin Leong 冼 良 PBM

Asst Director 副主任: Hooi Kok Wai 许国威 PBM

Clinical Affairs 医务股

Director 主任 : Cheong Wai Kwong 张伟光 Asst Director 副主任: Chan Kay Fei 陈其非 Ching Kwok Choy 程国材

Property 产业股

Director 主任 : Pan Tien Chor 潘天佐 Asst Director 副主任: Chan Chiu Kok 陈沼阁 Chan Kim Ying 陈剑英

Audit 稽核股 Director 主任 : Hong Kong Fatt 洪广发

Asst Director 副主任: Moh Swee Cheong 毛瑞庄

Wong Hoo Tung 黄河东

# Management Team 管理组

Chief Executive Officer 总裁 Yim Sau Kit 严守洁

Medical Director 医药主任 Dr Darren Lim 林文德医生

Director of Nursing 总护士长 Ms Penny Tan 陈丽风

Director of Operations, HR Manager 运作总监, 人事经理 Ms Helen Choo 朱璇虹

**Acting Finance Manager** 代理财务经理 Mr Alan Tan 陈精伟

Medical Social Worker in-charge 医药福利杜工主管 Ms Stephanie Loo 罗茱莉

Physiotherapist in-charge 物理治疗师主管 Ms Kelly Hee 许秀贞

Pharmacist in-charge 药剂师主管 Mrs Rosie Koh 李静娟

Day Rehabilitation Centre Manager 日间康复中心经理 Ms Julie Ong 王心意

Fundraising Manager 募捐经理 Ms Patricia Lee 李佩婷

Volunteer Co-ordinator 义工协调员 Ms Soon Gek Keow 孙玉娇

**TCM Centre Supervisor** 中医门诊中心主管 Ms Tong Foong Hing 唐凤卿

Fire & Estate Manager 环境监督兼消防经理 Mr Koh Yew Chye 许有才

Moving on in 2007, we laid out plans to augment our geriatric rehabilitation and cancer convalescent services.

KWSH-NCCS Geriatric Oncology Clinic was officially opened on 1st December 2007 by Dr Vivian Balakrishnan. This marks Phase 2 of KWSH's collaboration with NCCS. This will enable patients to receive oral cytotoxic and intravenous chemotherapy in KWSH by early 2008. The clinic also has facilities to provide ambulatory treatment, making it a one-stop clinic for elderly cancer patients.

In conjunction with improvement in our cancer care services, plans were laid to expand our rehabilitation services. Collaboration with Singapore General Hospital has been secured, and will take off in early 2008. While this partnership will cover most aspects of geriatric rehabilitation care, special emphasis will be placed on cancer rehabilitation.

On the Traditional Chinese Medicine front, we saw the implementation of a Sub-Health Clinic by Prof Gao Jianyun who was seconded to us by Nanjing Zhongda Hospital for six months. While Prof Gao was with us, she also gave two tutorials on the efficacy of acupuncture in treating difficult cases.

Two other ventures were undertaken in 2007. The first was to move out into the community that we serve. In line with this aspiration, KWSH gave two public forums in Chinese which drew large crowds. The hospital also made efforts to reach out to the non-Chinese, especially the Indian community, to publicise the hospital's services. This is in line with our mission to serve the sick and poor regardless of race and language.

2007年,我们正逐步落实各项合作 计划,发展本院的老年疗养服务与癌症 康复治疗服务。

广惠肇留医院与新加坡国立癌症中心 所联合成立的肿瘤科诊所已在2007年 12月1日由维文医生正式开幕。这见证 了本院与新加坡国立癌症中心的第二 期合作计划。从2008年初开始,为前来 本院肿瘤科诊所就诊的病患进行口腔 化疗和静脉化疗。该诊所也提供血压 检测治疗,堪称是癌症病患的一站式医 疗服务中心。

除了改善我们的癌症护理服务,我们也着手发展本院的复健治疗服务。本院与新加坡中央医院的合作计划已经取得共识,并在2008年初开始。此次的合作项目将涵盖所有老年复健的关怀护理,尤其注重癌症康复治疗。

南京中大医院协议开办的亚健康门诊部在来自南京中大医院高建云教授驻诊六个月期间,为中医治疗方面开拓前线。同时,高建云教授也向本地中医师传授两堂针灸的效益治疗课程。

此外,2007年我们也开始了另外两项新尝试。其一是踏出我们的服务范围向社区迈进。为了达成抱负,广惠肇留医院举办两场华语公开讲座,获得各地民众的热烈支持。本院也尝试接触非华族同胞,尤其是印度社群,让他们了解本院所提供的服务。此一行动符合本院的宗旨,不分种族、阶级、为贫困病患提供医疗服务。



Miss Yim Sau Kit 严守洁小姐 Chief Executive Officer 总裁

# 总裁献词 CEO's Message



# 广惠肇留医院



# **KWSH granted Community Hospital Status**

The Ministry of Health has designated Kwong Wai Shiu Hospital as a Community Hospital with effect from 1st July 2007. Patients in the Community Hospital section can now draw on their Medisave and Medishield to pay for their stay.

# 广惠肇留医院现已是社区医院

广惠肇留医院被卫生部指定为社区医院,从2007年7月1日起生效。 社区医院的病人现在可以使用他们的保健储蓄和健保双全支付 其住院费用。

#### **New Sub-Health Clinic**

The newly-opened Sub-Health Clinic in our Traditional Chinese Medicine (TCM) Centre is a collaborative project with Zhongda Hospital of Nanjing's Southeast University. Associate Professor Gao Jianyun was sent by the hospital to help KWSH set up the clinic. It caters to patients under the sub-health category, characterised by a general decline in vitality and psychological well-being, as well as the lack of adaptability to the demands of their everyday life.



# 亚健康门诊服务

我们的中医门诊中心新近启用的亚健康诊所是一个与南京的东南大学中大医院的合作项目,该医院副 教授高建芸被指派来新帮助广惠肇留医院设立这家诊所,专门针对亚健康类患者。该类病患的症候包括 活力和心理素质普遍下降, 缺乏日常生活要求的应变能力。



Speech Therapist Dr Phua Suin Yong

# Speech Therapy

Kwong Wai Shiu Hospital has engaged the services of Dr Phua Suin Yong, to work with patients who have difficulty swallowing or speaking. Dr Phua has over 15 years of experience as a speech therapist, and has worked both locally and internationally. She has written extensively on the subject. She obtained her PhD in Sydney, Australia.

#### 言语治疗

广惠肇留医院聘请 Phua Suin Yong 博士来治疗有吞咽困难或言语障碍的 病人。作为一位言语治疗师,她在本地及国外有超过15年的相关工作经验, 并就此课题撰写了大量文章。她于澳洲悉尼获得博士学位。

# National Cancer Center Singapore (NCCS) collaborates with KWSH

This is not the first time the National Cancer Center Singapore (NCCS) has collaborated with KWSH. Previously, they had set up a geriatric cancer ward in November 2006. The clinic provides for elderly patients undergoing treatment for cancer; many of whom are already suffering from chronic illnesses.

# 新加坡国立癌症中心与广惠肇留医院合作

新加坡国立癌症中心与广惠肇留医院的合作已经不是第一次了。双方于2006年11月共同设立了一间老人癌症病房。该诊所的服务对象是那些接受癌症治疗的年长病人,他们中的许多人已经患有慢性疾病。





# The Oncology Clinic

The clinic has facilities for consultation, ambulatory treatment and intravenous infusion of chemotherapy.

# 肿瘤科诊所

该诊所的设施包括问诊服务、日间治疗和静脉输 液化疗。



Inaugural Donation of \$100,000 to KWSH-NCCS Oncology Clinic by Leong Kai Fook Medical Co. Pte Ltd 梁介福药业私人有限公司捐献十万新币作为给广惠肇留医院与新加坡国立癌症中心 合办的肿瘤科诊所的首项捐款。

# 广惠肇留医院 新医疗服务 KWSH New Services

# 广惠肇留医院 网络构建 KWSH Networking



# Whampoa Community Health Day

KWSH was privileged to be invited to set up a Traditional Chinese Medicine (TCM) booth to introduce our TCM and Sub-Health services to the residents of Whampoa.

# 黄埔社区健康日

本活动旨在向社区居民宣导某些健康议题,提高他们在这方面的意识,而广惠肇留医院深感荣幸 受邀设立一个中医药驻站,向黄埔居民介绍我们 的中医及亚健康服务。



Volunteers from Central Sikh Temple spending an afternoon with our residents 来自中央锡克庙的志愿者与我们的居民 欢度一个下午的美好时光。

# Outreach to the other communities

We were very encouraged by the participation of volunteers from the Sikh community to run programmes for our Nursing Home residents.

# 推广到其他社区

来自锡克族社群的志愿人员参与 我们为护理之家的居民举办的 活动,令我们深受鼓舞。

# Visitors from Hong Kong Society Rehabilitation (WHO)

The Hong Kong Society for Rehabilitation is one of six WHO Collaborating Centers in the Pacific Region. Their services include organising training courses in rehabilitation, providing advisory services and supporting community-based rehabilitation. A team from the society led by its CEO, Ms Mabel Chau, visited Kwong Wai Shiu Hospital in February. KWSH staff had a good exchange of ideas and experiences with our visitors from Hong Kong.

# 香港康复学会交流

香港康复学会是世界卫生组织(WHO)在太平洋区的6个协作中心之一。他们的服务包括举办康复培训课程、提供咨询服务及支持以社区为基础的康复服务。该学会的一组人员由行政总裁周敏姬女士率领,于2月间参观了广惠肇留医院。广惠肇留医院的工作人员与我们来自香港的访客展开了一次很好的思想与经验交流。



# Visitors from Khon Kaen University (KKU), Thailand

A 40 strong delegation from Khon Kaen University (KKU), Thailand, led by Associate Professors, Ms Pongpan Aroonsang and Ms Wanapa Sritanyarat visited KWSH on 8 May 2007.

Members of the delegation included lecturers and post-graduate students in the Masters Gerontology Course from the University and senior nursing managers of Srinagarind Hospital. The purpose

of the delegation's visit was to learn about intermediate and long-term hospital care for the elderly in Singapore with the view of developing their own set-up in Khon Kaen.

# 泰国孔敬大学访客(KKU)

一支由泰国孔敬大学(KKU) 副教授 Pongpan Aroonsang 女士和 Wanapa Sritanyarat 女士带领的40人代表团,于2007年5月8日参观广惠肇留医院。

代表团的其他成员包括来自该大学老年医学硕士课程的讲师和研究生,以及来自 Srinagarind 医院的高级护理管理人员。该代表团的访问目的是要了解新加坡医院中期及长期护理老人病患的状况,并计划在孔敬府设立自己的老人病患护理中心。

# **KWSH 97th Anniversary Celebrations**

1 December 2007

# 广惠肇留医院97周年庆典

2007年12月1日



Kwong Wai Shiu Hospital (KWSH) commemorated 97 years of quality healthcare and services by organising a Free Health Screening and a Public Forum on Healthy Aging at KWSH.

On the same day, the new KWSH-NCCS Oncology clinic in KWSH was also officially opened by our Guest-of-Honour for the celebrations - The Minister for Community Development, Youth and Sports, Dr Vivian Balakrishnan.

广惠肇留医院(KWSH)为了纪念97年卓越的保健服务,在本院进行免费健康检查,并举办乐龄健康座谈会。

同日,新设立的广惠肇留医院-新加坡国立癌症中心肿瘤科诊所在本院正式启用。我们庆祝活动的同时由特邀嘉宾,社会发展、青年及体育部长维文医生主持了开幕典礼。



Dr V.J. Sethi Chairman of NCCS Medical Board at the ceremony 新加坡国立癌症中心医务委员会主席V.J. Sethi博士在庆祝典礼上。

# Official Opening of KWSH-NCCS Oncology Clinic

广惠肇留医院 -新加坡国立癌症中心 肿瘤科诊所开幕典礼



# The Health Forum

The forum was conducted in Mandarin and covered a range of topics related to healthy aging from both western medicine and traditional Chinese Medicine perspectives. Over 350 people attended the forum.

# 健康座谈会

座谈会以华语举办,涵盖了一系列健康老化的相关 主题,从西方医学和传统中医药的角度加以探讨。 350多人出席了座谈会。



#### **Health Screening**

Our health screening emphasised on the early detection of medical problems. Besides the basic health screening, participants were introduced to the various means of early diagnosis for various forms of cancer. Over 500 people participated in this screening event.

# 健康检查

我们的健康检查强调医疗问题的早期检测。除了基本的健康检查,也向参与者介绍了早期诊断各种癌症的手段。超过500人参加了这次体检活动。









# **BOARD OF MANAGEMENTS' REPORT**

# FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

Board of Management is required to prepare financial statements for each financial year that give a true and fair view of the state of affairs of Kwong Wai Shiu Hospital and the Statement of Financial Activities, changes in funds and statement of cash flows for the year ended 31 December 2007. In preparing those financial statements, Board of Management is required to:

- select suitable accounting policies and then apply them consistently;
- make judgements and estimates that are reasonable and prudent;
- state whether applicable accounting standards have been followed, subject to any material departures disclosed and explained in the financial statements; and
- prepare the financial statements on the going concern basis unless it is inappropriate to presume that Kwong Wai Shiu Hospital will continue to operate.

Board of management is responsible for keeping proper accounting records, which disclose with reasonable accuracy at any time the financial position of Kwong Wai Shiu Hospital and to enable them to ensure that the financial statements comply with the Charities Act.

Board of management are also responsible for safeguarding the assets of the hospital and hence for taking reasonable steps for the prevention and detection of fraud and other irregularities.

By order of the Board of Management,

Leong Heng Keng Chairman

Honorary Secretary

Lun Yue Sheong Vice-Chairman

Lo Hock Ling Treasurer

# INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT TO:

THE MEMBERS OF (KWONG WAI SHIU HOSPITAL)

We have audited the accompanying financial statements of KWONG WAI SHIU HOSPITAL, which comprise the balance sheets of the Hospital as at 31 December 2007, and the Statement of Financial Activities, Changes in Funds and Statement of Cash Flows of the hospital for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes.

# Management's Responsibility for the Financial Statements

Management is responsibility for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with Recommended Accounting Practice 6 "Accounting and Reporting by Charities" and Singapore Financial Reporting Standards. This responsibility includes:

- (a) devising and maintaining a system of internal accounting controls sufficient to provide a reasonable assurance that assets are safeguarded against loss from unauthorised use or disposition; and transactions are properly authorised and that they are recorded as necessary to permit the preparation of true and fair statement of financial activities and balance sheets and to maintain accountability of assets;
- (b) selecting and applying appropriate accounting policies; and
- (c) making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

# Auditor's Responsibility

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with Singapore Standards on Auditing. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

# In our opinion,

- (a) the financial statements are properly drawn up in accordance with Recommended Accounting Practice 6 "Accounting and Reporting by Charities" and Singapore Financial Reporting Standards so as to give a true and fair view of the state of affairs of the Hospital as at 31 December 2007 and the results, Statement of Financial Activities, Changes in Funds and Statement of Cash Flows of the Hospital for the year ended on that date; and
- (b) the accounting and other records required by the regulation enacted under the Charities Act to be kept by the Hospital have been properly kept in accordance with those regulations.

1 Yu

WU CHIAW CHING & COMPANY CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS 27 JUN 2008

# 财务报告 Financial Report

# Financial Report



# BALANCE SHEET FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

	NOTES	2007 <u>S\$</u>	2006 <u>S\$</u> (Restated)
Non-Current Assets			
Property, Plant and Equipment	3	3,309,369	3,822,150
Investment Properties	4	18,107,650	18,477,194
Investment Securities	5	6,577,318	^ ^=
		27,994,337	22,299,344
<b>Current Assets</b>		27 72	2 2
Inventories	6	77,189	53,583
Trade Receivables	7	838,017	482,341
Other Receivables	8	803,307	214,039
Cash and Bank Balances		19,733,667	23,775,983
		21,452,180	24,525,946
<b>Total Assets</b>		49,446,517	46,825,290
Current Liabilities			
Trade Payables		450,345	396,652
Other Payables	9	1,292,340	1,198,327
•		1,742,685	1,594,979
Restricted Funds		7	
Capital Grant	10	410,352	615,527
Project Development Fund	11	15,000,000	15,000,000
Sinking Fund	12	200,000	200,000
		15,610,352	15,815,527
Unrestricted Funds			
Fair Value Reserves	13	305,101	220000 Chris W Christia
General Funds		31,788,379	29,414,784
		32,093,480	29,414,784
<b>Total Liabilities And Funds</b>		49,446,517	46,825,290

# 财务报告 Financial Report

# STATEMENT OF FINANCIAL ACTIVITIES FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

Total Funds 2006 SS (Restated)	3,654,604 1,196,678 3,843,936 366,932 - 954,618 1,551,403	11,568,171	176,151 6,095,902 1,592,630 782,133 1,153,972	9,800,788
Restricted Funds 2006 SS (Restated)	1 1 1 1 1 1 1	1.	1 1 1 1 1	1
Unrestricted Funds 2006 S\$S\overline{S\overli	3,654,604 1,196,678 3,843,936 366,932 - 954,618 1,551,403	11,568,171	176,151 6,095,902 1,592,630 782,133 1,153,972	9,800,788
Total Funds 2007 S\$	4,314,135 1,070,069 4,104,446 701,669 114,129 487,326 1,861,782	12,653,556	219,932 6,509,552 1,579,462 621,006 1,350,009	10,279,961
Restricted Funds  2007  S\$\overline{\Sigma}\$	1 1 1 1 1 1 1	1	. 1 1 1 1	1 1
Unrestricted Funds $\frac{2007}{SS}$	4,314,135 1,070,069 4,104,446 701,669 114,129 487,326 1,861,782	12,653,556	219,932 6,509,552 1,579,462 621,006 1,350,009	10,279,961
NOTES	14		15 16 17	
SESOURCE SESOURCES	Hospital Services Income Fund-Raising Income Voluntary Income Interest Income Investment Income Other Income Rental Income	Total Income Resources	Less: RESOURCES EXPENDED Fund-Raising Expenses Hospital Services Expenses Administrative Expenses Rental Expenses Depreciation	Total Resources Expended NET INCOMING RESOURCES

# Financial Report

# STATEMENT OF CHANGES IN FUNDS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

	Restricted	Restricted	Restricted	Unrestricted	Unrestricted	
	Capital Grant S\$	Project Development Fund SS	Sinking Funds S\$	General Funds SS	Fair Value Reserves S\$	Total SS
3alance as at 1 January 2006	820,702	15,691,624	1	28,224,487	i e	44,736,813
Amortisation of Capital Grant	(205,175)		î	Ĩ	Ĩ	(205,175)
Amount transferred to General funds	ĩ	(691,624)	ĩ	ï	Ĩ	(691,624)
Revaluation of property, plant and equipment	Ĩ	ı	ı	Ï	17,297,720	17,297,720
Fransferred to sinking fund	î,	î	200,000	(200,000)	ï	i
Excess of income over expenditure for the year	î	Ĩ	ä	1,767,383	ī	1,767,383
Salance as at 31 December 2006 as previously reported	615,527	15,000,000	200,000	29,791,870	17,297,720	62,905,117
With effect of adoption FRS 40	í	Ĭ	î	(377,086)	(17,297,720)	(17,674,806)
Salance at 31 December 2006, restated	615,527	15,000,000	200,000	29,414,784	i	45,230,311
Amortisation of Capital Grant	(205,175)		i,	ï	ī	(205,175)
Fair value gains from investment securities	Î	ĵ	i	ī	305,101	305,101
Excess of income over expenditure for the year	ā	ì	1	2,373,595	ì	2,373,595
Balance as at 31 December 2007	410,352	15,000,000	200,000	31,788,379	305,101	47,703,832

# STATEMENT OF CASH FLOWS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

	<u>2007</u>	<u>2006</u>
	<u>S\$</u>	<u>S\$</u>
CASH ELOWS EDOM ODED ATEING A CHWATTER		(Restated)
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES		
Net incoming resources for the year Adjustments for:	2,373,595	1,767,383
Depreciation of property, plant & equipment	980,465	1,099,285
Depreciation of investment properties	369,544	-
Capital grant	(205,175)	(205,175)
Dividend income	(28,022)	-
Gain on disposal of investment securities Interest income	(92,244)	
Project development fund	(701,669)	(366,932)
1 roject development fund	222.000	(691,624)
	322,899	(164,446)
Operating cash flow before working capital changes	2,696,494	1,602,937
Changes in working capital		
(Increase) in inventories	(23,606)	(214)
(Increase)/Decrease in trade and other receivables	(944,944)	299,231
Increase in trade and other payables	147,706	317,433
	(820,844)	616,450
Cash generated from operations	1,875,650	2,219,387
Income tax (paid)/refund	-	н.
Net cash flow from operating activities	1,875,650	2,219,387
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES		
Disposal of investment securities	476,235	
Purchase of investment securities	(6,656,208)	_
Purchase of property, plant and equipment	(467,684)	(849,038)
Interest income received	701,669	366,932
Dividend income received	28,022	-
	(5,917,966)	(482,106)
Net cash flow (used in) investing activities	(5,917,966)	(482,106)
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES	-	*
Net (decrease)/increase in cash and cash equivalent	(4,042,316)	1,737,281
Cash and cash equivalent at beginning of the year	23,775,983	22,038,702
Cash and cash equivalent at end of the year	19,733,667	23,775,983
Cash and cash equivalents comprise of the followings:		
Cash and bank balances	2,461,871	2,003,520
Fixed deposits	17,271,796	21,772,463
E.	19,733,667	23,775,983
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	<u> </u>

# 财务报告 Financial Report



# Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

These notes form an integral part of and should be read in conjunction with the accompanying financial statements: -

#### 1. HOSPITAL INFORMATION

#### (a) Domicile and Activities

The Hospital was incorporated in Singapore under the Kwong Wai Shiu Hospital Ordinance (Chapter 366). The Hospital is domiciled in Singapore. The address of the Hospital is at: -

705, Serangoon Road, Singapore 328127

The principal activities of the hospital are to establish and maintain a free public hospital and to provide assistance in relief operation in times of disaster and auxiliary health and welfare services to the sick, the handicapped, the aged and the poor without any distinction on grounds of race, nationality, religion or political opinions.

In pursuance of the Hospital's objectives, the general policy adopted by the hospital is the provision of relief to financially needy persons irrespective of race or religion.

The Hospital's assets are held for purposes of meeting its charitable objectives. The Hospital's future plans are to provide relief to person needing financial support.

#### 2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

#### (a) Basis of Preparation

The financial statements are prepared in accordance with Recommended Accounting Practice 6"Accounting and Reporting by Charities" and Singapore Financial Reporting Standards.

The financial statements are presented in Singapore dollars, and are prepared on the historical cost basis except for investment securities which are stated at their fair value.

The preparation of financial statements in conformity with FRS required management to make judgements, estimates and assumptions that affect the application of policies and reported amounts of assets, liabilities, income and expenses. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an ongoing basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised, and in future periods.

#### (b) Functional Currency

The functional currency of the Hospital is the Singapore dollar. As donations and expenses are denominated primarily in Singapore dollars, the Management Committee is of the opinion that the Singapore dollar reflects the economic substance of the underlying events and circumstances relevant to the Hospital.

# (c) Property, Plant and Equipment and Depreciation

Plant and equipment are carried at cost less any accumulated depreciation and any accumulated impairment losses. The gain or loss arising from the derecognition of an item of plant and equipment is determined as the difference between the net disposal proceeds, if any, and the carrying amount of the item and is recognised in the statement of financial activities.

Depreciation is provided on a reducing balance basis to allocate the gross carrying amounts less their residual values over their estimated useful lives of each part of an item of property, plant and equipment. The annual rates of depreciation are as follow:

Leasehold land and building	25%
Plant and equipment	15% - 20%
Furniture and fittings	10%
Motor vehicles	20%
Computers	100%

An asset is depreciated when it is available for use until it is derecognised even if during that period the item is idle. Fully depreciated assets still in use are retained in the financial statements.

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 财务报告 Financial Report

#### 2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES - CONTINUED

#### (d) Investment Properties

Investment properties are properties held either to earn rental income or capital appreciation or both. It does not, include properties for sale in the ordinary course of business, used in the production or supply of goods or services, or for administrative purposes.

Investment properties are measured at cost. Rental incomes from investment properties are accounted for in the manner described in note 2(o)(iv).

Cost includes expenditure that is directly attributable to the acquisition of the asset. The costs of self-constructed assets includes the cost of materials and direct labour, any other costs directly attributable to bringing the asset to a working condition for its intended use, and the cost of dismantling and removing the items and restoring the site on which they are located.

The cost of improvement to investment properties are recognised in the carrying amount if it is probable that the future economic benefits will flow to KWSH and its cost can be measured reliably. The costs of the day-to-day maintenance of the investment properties are recognised in the statement of financial activities as incurred.

The annual rates of depreciation are as follows:

Freehold land and properties

2%

Increase / (Decrease)

Depreciation methods, useful lives and residual values are reviewed, and adjusted as appropriate, at each reporting date.

Adoption of new accounting standard

The KWSH adopted FRS 40 Investment Property on 1 January 2007. Under FRS 40, the KWSH has elected to measure investment properties under the cost method. Under which investment properties are stated cost less accumulated depreciation and accumulated impairment losses.

The adoption of the new accounting standard was accounted for on a retrospective basis. The effect of adopting FRS 40 had the following impact on the financial statements:

The effects on the balance sheet items are as follows:

	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	2006 S\$
Property, plant and equipment	-	(36,152,000)
Investment properties	-	18,854,280
Reversal of revaluation of property, plant and equipment	8	17,297,720

### (e) Investment Securities

Investment securities comprise quoted shares and unit trusts, which are held for long term purposes, are classified as being available-for-sale and are stated at their fair value, with the resultant gain or loss being recognised directly in Fair Value Reserves, other than for impairment loss. When these investments are derecognised, the cumulative gain or loss previously recognised directly in the Fair Value Reserves is recognised in the Statement of Financial Activities.

The fair value of the investment securities is determined as the quoted bid price at the balance sheet date.

Investment securities are recognised by the Hospital on the date it commits to purchases the investments, and derecognised on the date a disposal is committed.

# Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES - CONTINUED

#### (f) Inventories

Inventories are stated at the lower of cost or net realisable value. Cost is determined on the first-in, first-out basis.

#### (g) Account Receivables and Other Receivables

Account receivables and other receivables are carried at cost less provision for impairment loss. An estimate for impairment loss is made when collection of the full amount is no longer probable. Bad debts are written off as incurred.

#### (h) Cash and Cash Equivalent

Cash and cash equivalents comprise cash balances and bank deposits.

#### (i) Impairment

The carrying amounts of the Hospital's assets are reviewed at each balance sheet date to determine whether there is any indication of impairment. If any such indication exists, the asset's recoverable amount is estimated. An impairment loss is recognised whenever the carrying amount of an asset exceeds its an asset exceeds its recoverable amount. The impairment loss is charged to the Statement of Financial Activities.

When there is objective evidence that available-for-sale securities are impaired, the cumulative loss previously recognised directly in the Fair Value Reserves is transferred to the Statement of Financial Activities.

An impairment loss is reversed through the Statement of Financial Activities except for available-for-sale equity securities, where the reversal is recognised directly in equity.

#### (j) Income Tax

In 2007, the government granted tax exemption for all registered charities without the need to comply with Section 13M of the Income Tax Act. This is applicable for income earned by the Hospital for the financial year beginning 1 January 2007.

#### (k) Employee Benefits

The Hospital makes contributions to the Central Provident Fund scheme in Singapore, a defined contribution pension scheme. Contributions to national pension schemes are recognised as an expense in the period in which the related services is performed.

Employee entitlements to annual leave, when material, are recognised as a liability when they accrue to employees. The estimated liability for leave is recognised for services rendered by employees up to balance sheet date.

#### (l) Grants

Grants received by the Hospital to cover a particular expenditure or programme are accounted for as income upon receipt of notification of the grant award, which normally coincides with the year when the related expenses, for which the grant is intended to cover, are incurred.

The corresponding asset (grants receivable account) is also recognised then. Grants received for the purchase of depreciable assets are taken to the deferred capital grants account. The deferred grants are recognised in the Financial Activities Statement over the years necessary to match the depreciation of plant and equipment to which the grants relate.

#### (m) Gifts-in-kind

Goods donated as property, plant and equipment are recorded at values based on a reasonable estimate of their value. Assets which are donated for resale, distribution or consumption are not recorded when received as it is usually not practical to ascertain the value of the items involved. No value is ascribed to volunteer services.

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 财务报告 Financial Report

#### 2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES - CONTINUED

#### (n) Funds Structure

#### Restricted Funds

Restricted funds comprise of capital grant, sinking fund and project development funds which are to be used in accordance with specific restrictions imposed by funders, or which have been raised by the charity for particular purposes. The cost of raising and administering such funds are charged against the specific fund. The aim and use of each restricted fund is set out in the notes to the financial statements.

#### **Unrestricted Funds**

Unrestricted funds comprise of General funds and fair value reserve funds which are available for use at the discretion of the Board of Management in furtherance of the general objectives of the charity and which have not been designated for other purposes.

#### **Endowment Funds**

Endowment funds comprised of permanent endowment and expendable endowment funds. Permanent endowment is the whole of the fund must be maintained. May consist of investment assets and/or assets that are used for the purposes of the charity. Such a fund cannot normally be spent as if it were income. Expendable Endowment is the fund that the Board of Management has a power of discretion to convert endowed capital into income.

#### (o) Incoming Resources

The revenue amount is the fair value of the consideration received or receivable from the gross inflow of economic benefits during the period arising from the course of the ordinary activities of the Hospital and it is shown net of goods and services tax, and subsidies.

- (i) Revenue from patients are recognised when the services are performed.
- (ii) Donations and income from fund raising projects are recognised as and when received except for advance donation received. Donation received in advance for future fund raising projects are deferred and recognised as incoming resources as and when the fund raising projects are held.
- (iii) Interest income on operating funds is recognised on an accrual basis.
- (iv) Rental income arising on investment properties is accounted for straigh-line basis over the term of the lease term.
- (v) Grants and subsidies are recognised as income to match the related expenditure.

#### (p) Resources Expended

All expenditure is accounted for on an accruals basis and has been under headings that aggregate all cost related to that activity. Cost comprises direct expenditure including direct staff costs attributable to the activity. Where costs cannot be wholly attributable to an activity they have been apportioned on a basis consistent with the use of resources. These include overheads like utilities and support costs.

# (i) Allocation of support costs

Support costs are staff costs relating to general management, human resource and administration, finance functions and have been allocated to fundraising, charitable activities and hospital operation based on the estimated amount of time spent on each activity.

# (ii) Costs of generating funds

The costs of generating funds are those costs attributable to generating income for the charity, other than those costs incurred in undertaking charitable activities or the costs incurred in undertaking trading activities in furtherance of the charity's objects.

# Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

### 2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES - CONTINUED

#### (iii) Charitable activities

Costs of charitable activities comprise all costs incurred in the pursuit of the charitable objects of the charity. Those costs, where not wholly attributable, are apportioned between the categories of charitable expenditure. The total costs of each category of charitable expenditure therefore include an apportionment of support costs.

#### (iv) Governance costs

Governance costs comprise all costs attributable to the general running of the Hospital, in providing the governance infrastructure and in ensuring public accountability. These costs include costs related to constitutional and statutory requirements, and include an apportionment of overhead and support costs.

#### (q) Significant Accounting Judgements and Estimates

The preparation of the Hospital's financial statements requires management to make judgements, estimates and assumptions that affect the reported amounts of revenues, expenses, assets and liabilities, and the disclosure of contingent liabilities at the reporting date. However, uncertainty about these assumptions and estimates could result in outcomes that could require a material adjustment to the carrying amount of the asset or liability affected in the future.

# Critical judgements made in applying accounting policies

There was no material judgement made by management in the process of applying the Hospital accounting policies that have the most significant effect on the amounts recognised in the financial statements.

#### Key sources of estimation uncertainty

The key assumptions concerning the future and other key sources of estimation uncertainty at the balance sheet date, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year are discussed below.

# Useful lives of property, plant and equipment and investment properties

The cost of property, plant and equipment and investment properties is depreciated on a reducing balance basis over the property, plant and equipment and investment property's estimated economic useful lives. Management estimates the rates of depreciation of these property, plant and equipment and investment properties to be within 10% to 25%. These are common life expectancies applied in the similar industry. Changes in the expected level of usage and technological developments could impact the economic useful lives and the residual values of these assets; therefore, future depreciation charges could be revised. The carrying amount of the Hospital's property, plant and equipment and investment properties at the balance sheet date are disclosed in Note 3 and Note 4 to the financial statements.

# 财务报告 Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 3. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

TH 60	1 10.0	J10 -	_ ~		<b>~</b> l-	,, _		11-	п		2420		1		352	. "		1941	)	u.		
Total S\$	28,358,146	9,503,866	(17,297,720)	907,821	(58,785	467.684	,	10,820,586		5,431,468	1,153,972	(54,688)	6,530,752	980,465	1	7,511,217		4,072,398	3.822.150		3,309,369	
Furniture & Fittings SS	1,267,159	1,267,159	1 1	80,128	1 200 110	44,297	1	1,391,584	r	863,345	48,394	ı	911,739	47,984	]	959,723	to,	403,814	435.548	The Control of the Co	431,861	
Computers	101,840	101,840	l	21,875	317 501	18,255	1	141,970		101,840	21,875	I	123,715	18,255	1	141,970		****	1,27		1	A per tops of 1 tops of 200 to 1 tops of 1 top
Motor Vehicles S\$	221,962	221,962		148,930	(38,/85)	714,107	ł	312,107		149,910	43,377	(54,688)	138,599	34,702	1	173,301		72,052	173,508		138,806	
Medical Equipment SS	676,979	676,979	1 1	69,039	746 010	67,810	1	813,828		328,940	82,573	1	411,513	79,747	I	491,260		348,039	334,505		322,568	4
Office Equipment	254,084	254,084	1	1	754 084	62,696	ł	316,780		227,433	5,330	1	232,763	16,803	I	249,566	3	26,651	21,321		67,214	
Investment Properties SS	18,854,280 (18,854,280)	17.297.720	(17,297,720)	1		Ţ	ı	39		1	1	1	ı	ĺ	I	W			I		-	
Leasehold Properties	6,981,842	6,981,842	1	587,849	7 569 691	274,626	ı	7,844,317		3,760,000	952,423	1	4,712,423	782,974	1	5,495,397		3,221,842	2,857,268		2,348,920	
	Cost At 01/01/2006, as previously stated Effect of adoption FRS 40	At 01/01/2006, restated Revaluation	Effect of adoption FRS 40	Additions Disnosal	At 31/12/2006 and 01/01/2007 restated	Additions	Disposal	At 31/12/2007	Accumulated depreciation	At 01/01/2006	Depreciation for the year	Depreciation written back	At 31/12/2006 and 01/01/2007	Depreciation for the year	Depreciation written back	At 31/12/2007	Carrying amount	At 01/01/2006, restated	At 31/12/2006 and 01/01/2007, restated		At 31/12/2007	

# Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007



		Freehold Properties S\$
At Cost At 01/01/2006, as previously stated Reclassified from Property, plant and equipment (Note 3) - With effect of adoption FRS 40 At 01/01/2006, restated Additions At 31/12/2006 Additions At 31/12/2007		18,854,280 18,854,280 18,854,280 18,854,280
Accumulated depreciation At 01/01/2006, as previously stated Effect of adoption FRS 40 At 31/12/2006, restated Depreciation for the year At 31/12/2007	Ł	377,086 377,086 369,544 746,630
Carrying amount At 01/01/2006		18,854,280
At 31/12/2006 and 01/01/2007		18,477,194
At 31/12/2007		18,107,650

Investment properties comprise of commercial and residential properties that are leased to external customers. Each of the leases contains an initial non-cancellable period of between one to two years. Subsequent renewals are negotiated with the lease.

KWSH holds the investment properties on a long-term basis to earn rental income rather than for capital appreciation or for sale in the ordinary course of business. As the Board of Management considers that the disclosure of the fair value of the investment properties do not provide useful or relevant information about the position, performance and changes in financial position of KWSH, the fair value of the invesment properties have not been disclosed in the financial statements.

2007

# 5. INVESTMENT SECURITIES

	<u>2007</u> SS	<u>2006</u> S\$
Available-for-sale Investment - At fair value	24	24
Balance at beginning of financial year	₽	12
Additions	6,656,208	-
Disposal	(383,991)	; <del>-</del>
Fair value gains transfer to fair value reserve (Note 13)	305,101	
Balance at end of the financial year	6,577,318	-
	•	

### 6. INVENTORIES

	2007	2006
	<u>\$\$</u>	<u>S\$</u>
Chinese refined medicine	6,407	7,964
Other medicine	63,394	38,231
Sundries	7,388	7,388
	77,189	53,583

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 财务报告 Financial Report

7. TRADE RECEIVABLES		
7. TRADE RECEIVABLES	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	2006 <u>S\$</u>
Trade receivables - Patient	838,017	635,315
Less: Bàd debts written off	838,017	(152,974) 482,341
8. OTHER RECEIVABLES		
	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	2006 <u>S\$</u>
Rental receivables	139,281	52,877
Deposits and prepayments Fixed deposits interest receivables	422,632 241,394	57,273 103,889
	803,307	214,039
9. OTHER PAYABLES		4
	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	<u>2006</u> <u>S\$</u>
Sundry payables & accrued expenses	447,318	440,686
Patient deposits Tenants deposits	477,000 368,022	429,205 328,436
Terraines deposits	1,292,340	1,198,327
10. CAPITAL GRANT - (RESTRICTED)	_=0	
	<u>2007</u> <u>S\$</u>	<u>2006</u> <u>\$\$</u>
Balance at beginning of year	615,527	820,702
Less: Amortisation for the year Balance at end of year	(205,175) 410,352	<u>(205,175)</u> 615,527
	110,002	0,0,027

The Capital Grant from Ministry of Health for the upgrading works of Kwong Wai Shiu Hospital is amortised over the remaining period of the lease of the property on which the upgrading works of the hospital has been carried out.

# 11. PROJECT DEVELOPMENT FUND - (RESTRICTED)

TT. PROJECT DEVELOPMENT TOND - (RESTRICTED)	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	<u>2006</u> <u>\$\$</u>
Balance at beginning of year	15,000,000	15,691,624
Less: amount transferred to General Funds	-	(691,624)
Balance at end of year	15,000,000	15,000,000

Project Development Fund (PDF) was set aside from General Funds in prior years to provide for the purchase or lease of another premise in the event that the lease of the current premise is not being renewed upon its expiration in 2010.

The Board of management had decided to reinstate the PDF to \$\$15,000,000 and thus all excess had been transferred back to General Funds.

# **Financial**



# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 12. SINKING FUND - (RESTRICTED)

Sinking Fund was set aside solely for the purpose of any possible major repairs on the hospital premise in Kwong Wai Shiu Hospital.

# 13. FAIR VALUE RESERVES

(a) Composition:

* 3** : : : : * : : : : : : : : : : : :		
	<u>2007</u> <u>\$\$</u>	<u>2006</u> <u>S\$</u>
Revaluation reserve Fair value reserve	305,101	
(b) Movements:	305,101	
Revaluation reserve	<u>2007</u> <u>S\$</u>	2006 <u>S\$</u>
Balance at beginning of the financial year Revaluation of property, plant and equipment With effect of adoption FRS 40 Balance at end of the financial year		17,297,720 (17 <u>,297,720)</u>
	2007 <u>\$\$</u>	2006 <u>S\$</u>
Fair value reserve Balance at beginning of the financial year Fair value gains on investment securities (Note 5) Balance at end of the financial year	305,101 305,101	
14. OTHER INCOME	2007	2006
	<u></u>	<u></u>
Income transferred from capital grant - restricted fund Gain on disposal of property, plant and equipment Singapore government grants	205,175 - 168,776	205,175 3,079 51,380
Income transferred from project development fund - restricted fund (Note 11) Sundry income	113,375 487,326	691,624 3,360 954,618
15. FUND-RAISING EXPENDITURE	101	,
	<u>2007</u> <u>\$\$</u> .	<u>2006</u> <u>S\$</u>
Fund-raising expenses Volunteerism expenses	218,595 1,337 219,932	175,151 1,000 176,151

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 财务报告 Financial Report

16. HOSPITAL SERVICES EXPENSES		
	2007 <u>S\$</u>	<u>2006</u> <u>S\$</u>
Operating Expenses Western Medication Medical Supplies Laundry Food for patients/staffs Electricity and gas Others	277,228 346,148 142,430 229,238 150,792 281,196	203,281 308,856 141,794 259,587 182,194 386,085
Traditional Chinese Medicine Expenses (TCM)	135,748	126,500
Out-Patient Department Expenses (OPD)	21,758	18,081
Operational Staff Cost Staff cost and related expenses Central provident fund contributions	4,705,449 219,565 6,509,552	4,235,001 234,523 6,095,902
17. ADMINISTRATIVE EXPENSES	2007 <u>S\$</u>	2006 S\$
Administrative Expenses	730,167	775,009
Administrative Staff Cost Staff cost and related expenses Central provident fund contributions	783,699 65,596 1,579,462	768,424 49,197 1,592,630
18. KEY EXECUTIVE COMPENSATION	2007 <u>\$\$</u>	2006 <u>S\$</u>
Salary Range of Top 3 Key Executives: \$150,001 to \$200,000 \$100,001 to \$150,000 Less than \$100,000	1	1 1 1

# 19. TAXATION

In 2007, the government granted tax exemption for all registered charities without the need to comply with Section 13M of the Income Tax Act. This is applicable for income earned by the Hospital for the financial year beginning 1 January 2007.

# Financial Report

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

#### 20. FINANCIAL INSTRUMENTS

#### Financial risk management objectives and policies

The main risks arising from the hospital's financial instruments are interest rate risk, credit risk and liquidity risk. The board reviews and agrees upon policies for managing each of these risks. They are summarised below: -

#### Interest rate risk

The hospital's exposure to changes in interest rates relates primarily to the interest bearing fixed deposits. The effective interest rates at balance sheet date and the periods in which they mature are as follows:

. . . . . .

	<u>Effective</u> <u>Interest rate</u> <u>%</u>	<u>Within</u> 1 year <u>S\$</u>
2007 Fixed deposits with financial institutions	1.8 to 2.88	17,271,796
2006 Fixed deposits with financial institutions	1.8 to 3.375	21,772,463

#### Liquidity risk

In the management of liquidity risk, the hospital monitors and maintains a level of cash and bank balances deemed adequate by the management to finance the hospital's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows.

# Credit risk

Credit risk refers to the risk that a counter party will default on its contractual obligations resulting in a loss to the hospital. As at balance sheet date, there were no significant concentrations of credit risk. The carrying amount of financial assets recorded in the financial statements, net of any provision for losses, represents the hospital's maximum exposure to credit risk without taking in account of the value of any collateral or other security obtained.

#### Fair value of financial assets and liabilities

The fair values of financial assets and liabilities approximate to their carrying amounts as they are mainly short-term in nature or repriced frequently.

#### 21. CAPITAL COMMITMENTS

There is an outstanding commitment amounting to \$\$1,617,450 not provided for in this accounts in respect of purchase of a freehold property at 11 Thomson Lane #26-09 Sky Eleven Singapore at the price of \$\$1,791,950, which a deposit of \$\$221,450 had been paid as at year end.

# 22. CHANGE OF ACCOUNTING POLICIES AND RECLASSIFICATION

The financial statements for the year ended 31 December 2006 have been restated because of change of accounting policies. With the first adoption of FRS 40, the Hospital has reclassified the investment properties to cost model and reversed its revaluation reserve to restate the investment property at historical cost. In addition, certain reclassification has been made to the prior year's financial statements to enhance comparability with the current year's financial statements. The reclassification included the followings:

# NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2007

# 22. CHANGE OF ACCOUNTING POLICIES AND RECLASSIFICATION - CONTINUED

	<u>As previously</u> <u>reported</u> <u>S\$</u>	As restated <u>S\$</u>
2006 Balance Sheet Property, plant and equipment Investment properties Revaluation surplus	39,974,150 - 17,297,720	3,822,150 18,477,194
2006 Statement of Financial Activities Fund raising income Voluntary income Other income	3,107,825 - 2,887,407	1,196,678 3,843,936 954,618

### 23. COMPARATIVE INFORMATION

Certain comparative amounts have been reclassified due to changes in accounting policy as described in note 2(d).

The financial statements for the year ended 31 December 2006 were audited by other independent auditors (other than Wu Chiaw Ching & Company) whose report dated 19 July 2007 expressed an unqualified opinion on those financial statements.

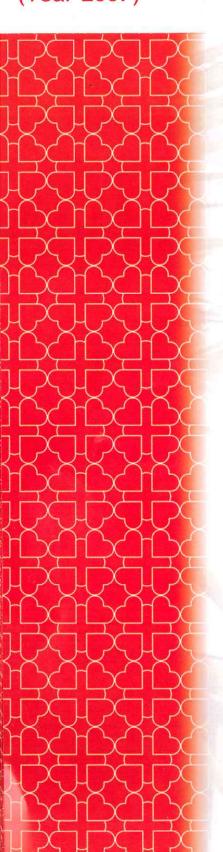
### 24. AUTHORISATION OF FINANCIAL STATEMENTS

The financial statements were authorised for issue in accordance with a resolution of the Board of Management on the date of Statement by Board of Management report.

# 财务报告 Financial Report



# 捐款名单 Donors' List (Year 2007)



**30** 

Lee Foundation Leung Kai Fook Medical Co Pte Ltd Wong Lai Ching Mary

\$50,000 to \$99,999 Estate of Wong Soon (Deceased) Kwan Im Thong Hood Cho Temple Ni Ming Shi Sze Yap Lee Clan Association

\$10,000 to \$49,999
Ang Chong Poon Peter
Ang Seow Wee
Arox Singapore Pte Ltd
Chan Kean Chan Kean
Chartered Asset Management Pte Ltd
Chia Seng Leng
Choo Chen Yeao & Mdm Chia See Leen
Creative Technology Ltd
CSE Global Ltd
Estate of Tong Sing Chuet (Deceased)
Fong Weng Sun Peter Vincent
Gelugpa Buddhist Association (Singapore)
Guang Xing Wang Zhong Yuan Hui
Hon Luke Moy
Joo Soon Hardware (Pte) Ltd
JT International Tobacco Services (S)P/L
Kang Chee Kian Kang Chee Kian Khai Huat Trading (1975) Pte Ltd Knai Huat Trading (1975) Pte Ltd Koh Bee Tong Kuan Im Tng Temple (Joo Chiat) L C H (S) Pte Ltd Lai Siew Kuen Lee Chew Loh Lian Kian Boon Lim Tiam Hock Lim Tiam Hock
Lo Kum Wone
Loh Tee Cheng Charles
Loke George
Lucy Seet Trust
Microcadd Oilfield Engineering Pte Ltd
Ng Eng Tiong
Oversea-Chinese Banking Corporation Ltd
Pacific International Lines (Pte) Ltd
Pei Hwa Foundation Ltd
Poon Seng Fatt

Per Hwa Foundation Ltd Poon Seng Fatt Quah Choong Hua Rolex Singapore Pte Ltd San Wang Wu Ti Religious Society Sim Jiak Yee (Deceased) Sim Shian Wee SK Chemical Trading Pte Ltd

SK Chemical Trading Pte Ltd
Tay Eng Seng Patrick
Estate of Mr Leong Chee (Deceased)
The Singapore Kwong Wai Siew Peck San
The Wan Boo Sow Charity Fund Ltd
The Grace Shua & Jacob Ballas Charitable Trust
Thomson Shin Min Foundation
Toa Payoh Seu Teck Sean Tong
Wong Chong Hin (Deceased)
Xu Ren Mei
Yuen Mew Cheng (Deceased)

\$5,000 to \$9,999
Ang Boon Kuan
Audio House Marketing Pte Ltd
Cathay Photo Store (Pte) Ltd
Cheong Fook On Medical Co
Cheong Sooi Peng
Cheong Wai Kwong
Chua Eng Him
Chua Hock Lam
Chuo Kohsan (\$) Pte Ltd
Corus South East Asia Pte Ltd
Di Zang Fa Hui Zhong Xin Tu
Dou Yee Enterprises (\$) Pte Ltd
Eng Lee Shipping Co Pte Ltd
Fong Wai Cheong Eng Lee Shipping Co Pte Ltd
Fong Wai Cheony
Foo Onn Fah & Mdm Lim Ngou Mueh
Fuji Xerox Singapore Pte Ltd
Gain City Best-Electric Pte Ltd
Global Marine Logistics Pte Ltd
Ho Chui Siong Susan
Hong Jennifer
Institute of Fengshui Bazi Pte Ltd
Kok Kah Fai
Lam Heng Thong
Lee Hon Mun Scott
Lee Kim Tah Foundation
Lee Siong Chin
Leng Fei Leng Fei Leong Khay Huay Kuan Leong Lai Wah @ Leong Lee Wah (Deceased) Lim Han Wen Leong Lar Wah a Leong Lee Wan (Deceased)
Lim Han Wen
Lim Tze Hoon
Lo Hock Ling
Loh Tee Cheng Charles
M/S Ang & Partners
Merrill Lynch International Bank Ltd
Ong Sing Kek
Ooi Thean Yat Ronald
Palelai Buddhist Temple
Prospect Investment Pte Ltd
Quek Chin Han
Seah Wong Chi
Shenton Charitable Company Ltd
Singapore Buddhist Youth Mission
Soh Siu Bin
Soon Huat Goldsmith Pte Ltd
Spore Kwok Clan Fung Yong Tong Association
St Joseph's Institution
Tam Wing Wah
Tan Geh

Tan Geh Tan Mui Kia (Deceased) Tan Phek Wan Tay Han Seng

The Mary Stott Fund The Straits Trading Company Ltd The Straits Trading Company Ltd
Thong Chee Kong
Trimech Technology Pte Ltd
Tuas Pek Kong Keng Management Council
Wan Shoung Yin Patrick (Deceased)
Yu Wen Lang
Yuen Seet Fong
Zu-Lin Temple Association

\$2,000 to \$4,999 Acviron Acoustics Consultants Pte Ltd Acviron Acoustics Consultants Pte Ahangama Acharigae Piyaratne Anglo-Chinese School (Barker Rd) Asia Enterprises Pte Ltd Astra Oil Company Pte Ltd AutoCAD Users' Group (Singapore) Beo San Lam Hai Hood Chor Capital International Chan Chak Fun Regina Chan Choong Seng Daniel Chan Ho Lam Thomas Chan Ho Lam Thomas
Chan Keng Meng
Chan Kiat Choon
Chan Mei Leng
Chan Yoke Loon & Mdm Lee Siew Chun
Che Hian Khor Moral Uplifting Society(S)
Cheong Chee Kin
Chew Sun Huat
Chis Keng Sin (Decased) Chew Sun Huat
Chia Keng Sin (Deceased)
Chia Weng Kaye
Chiang Tin Tiah
Chiang Wai Cheong
Ching Hak Leong
Chiu Kin Yuen Choo Heng Thong Chow Kwan Cheong Chua Chin Kway Henry Chua Kim Chiu Chua Sim Chye Chua Soh Har

Chua Sim Chye
Chua Soh Har
Cheen Cheong Food Industries Pte Ltd
Chung Kum Tong
Concordia Agritrading Pte Ltd
Cummins Diesel Sales Corporation
Derma-Aesthetics Pte Ltd
Eng Kwee Chew
Estate of Quah Poh Lian (Deceased)
Evergreen Primary School
Fo Kim Hong
Foong Wing Chee
Goh Chee Tong
Goh Ching Hock
Goh Kian Soon
Hai Kai Lee
Haleywood Industries Pte Ltd
Ho Mui Peng
Ho Wei Kwong
Hock Cheong Printing Pte Ltd
Hong Bee Investment Pte Ltd
Hong Bee Investment Pte Ltd
How Yim Soo
Huang Meng Ching
J J Kothari & Co Eth Ltd
JCY HDD Technology Pte Ltd
Kang Wee San Jessie
Kay Keng Chuan
Khong Lai Cheong
Khoo Chew Huat
Khoo Chew Huat
Khoo Chew Huat
Khoo Chew Tin
Kim Leng Tee Investments Pte Ltd

Khoo Choon Tin Knoo Cnoon 110 Kim Leng Tee Investments Pte Ltd Kingview Engineering Pte Ltd Koh Puay Jin Bobby Kok Seng Koo Pee Yee Kua Ger Cheng (Deceased)

Kuah Siew Eng Kwek Chin Tong Kwok Man Chung Lam Yen Koon Lao Tong Seng Lars Sorensen Lee Cheok Yee Lee Choon Bok Lee Choy Hoong Michelle Lee Nai Sam

Lee Tong Kuon Lee Yee Wah

Lee ree wan Lee Yuet Lan Leong Chi How Christopher Leong Heng Leun Leong Kit Ying

Leong Mun Sum Leong Seng Hoe (Deceased) Lim Bee Choo

Lim Hian Tuan Lim Him Chuan

Lim Him Chuan
Lim Huoy Huoy
Lim Lay Keng
Lim Ngou Mueh
Lim Wee Tee
Loh Ah Keow @ Loh Bak Heoh
Loh Keng Fai Winston
Loh Kok Wah
Long Ai Ming
Loo Ah Choon
Low Cheok
Low Ching Ming
Low Hui Eng
Low Hui Eng
Low Sum Choy
Low See Heng
Low Yee Kee
Lui Weng Cheong
Lun Mun Su
Lun Yue Sheong

Lun Yue Sheong Magnificent Seven Corporation Pte Ltd Mak Engineering Pte Ltd

Man Alex Mariana Tan Nai Lee Kheng Nanyang Girls' High School Nanyang Girls' High School Ltd Nellie Svasti Nexus Asia Investment Managen Ng Choh Lian Ng Poh Tiong Ng Sung Chia Ngai Chin Construction Pte Ltd Ngan Tang Joo @ Siak Cheng Ong Boon Tiong Ong Kiam Chye Ong Kim Eng Pang Hock Seng Phan Kher Yook Phillip Securities Pte Ltd PIL Djibouti Ltd Png Hooi Seng Nexus Asia Investment Management Pte Ltd

PIL Djibouti Ltd
Png Hooi Seng
Poh Cheng Teck
Poh Wah Machinery & Trading Pte Ltd
Poly Electronic Ser Co Pte Ltd
Poon Wai Hing
Princeton Pharmacy (5) Pte Ltd
Puat Jit Buddhist Temple
R E & S Enterprises Pte Ltd
Sam Kong San
Schering Plough Ltd, S'pore Branch
Schloetter Asia Pte Ltd
Seah Sew Chye
See Chiang Ngan

Seah Sew Chye
See Chiang Ngan
Seng Lian Plastic Industries Pte Ltd
Seng Lup Chew
Seow Eng Teck
Shenton Investment Pte Ltd
Sim Beng Chye
Sim Cecilia
Sim Metal Works Pte Ltd
Sim Peck Koon Ivy
Sim Poh Tiam
Sim Tien Hui
Singapore Aldrines (IT Dent)

Singapore Airlines (IT Dept) Siow Kon Sang nee Lily Seet Song Furniture Construction & TradingP L

Soon Poh Choo Soon San Teng Committee Sum Lai Yan

Sum Lai Yan Sunwa Construction & Interior Pte Ltd Tampines Chinese Temple Tan Boon Choon

Tan Geu Chuan Tan Huan Tiow Tan Kiat Hwee Tan Kim Biau Tan Kim Chor Tan Lee Hua Tan Mui Siam Tan Seng Hoe Tang Pui Yin

Tay Beng Chong Alfred
Tay Cher Khin
Tay Chui Kim
Tay Peng Kiat
Tee Ah Heng
Tekka Market 7th Mth Festival

Tekka Market 7th Mth Fereo Ang Kum
Teo Ang Kum
Teo Chew Kang Hay Tng
Teo Hong Lim
Teo Siew Buay
Teo Siew Hiang
Tham Kum Yin
Tham Tuck Chong
Thio Tse Gan
Tiang Lay Nguk
Tioh Tian Poh
Tong Leong Sin

Tion Lian Pon
Tong Leong Sin
Tong Tee Luang
Trade Entrepreneur Engrg Pte Ltd
Tung Kuan Shipping Ltd
Visa Engineering Pte Ltd
Wan Pong Seng
Wan Shung Ming
Wee Many

wan Shung Ming
Wee Mary
Wong Poh Lueng
Xin Ming Hua Pte Ltd
Yap Kar Leong
Yeo Hung Kwong
Yeo Soon Lai Yong Chii Liong Yong Yuet Hoe (Deceased) Young Siew Low Yu Ming Yuen Yew Kwan Yup Yee Eng (Deceased)

\$1,000 to \$1,999'
Mrs Chen Rongqi (Deceased)
A & J Creative Danceworld
Anda Hydraulics Asia Pte Ltd
Ang Chee Sia Ong Temple
Ang Kian Lee
Ang Soon Ling
Au Oi Yong
Au Qi Yoke
Ban Soon Hardware and Hydraulic Supply
Beng Hui Marine Electrical Pte Ltd
Blue Funnel Ghana
Boo Kia Chuan Boo Kia Chuan BusAds Pte Ltd C.Y.C. Shanghai Shirt Company Pte Ltd Caichun, Chen Xuan, Xuwang, Laihe, Kaiming Cargotrad Sea and Air Freight Svc Pte Ltd Cashew Chemicals Pte Ltd Chan Beng Lai Chan Chee Wai Andrew Chan Chein Kok

Chan Chil Yoke Chan Fah Chong Chan Keng Yong Chan Kian Sing Chan Onn
Chan Siow Ying
Chan Wai Ying Veronica
Chang Keen Weng
Chang Yock Fong Peter
Cheah Chiew Kuan
Chee Geok Eng (Deceased)
Chee Hwan Kog Singapore
Chee See Teck
Chee Weng Sen
Chen Chai Len
Chen Fang Hua Chan Onn Chen Fang Hua Chen P T Chen Randy Chen Wee Lip Chen Wee Precision Engineering Pte Ltd Cheng Wei Cheong Wei Cheong Swee Ying Cheong Wai Kun Chew Cheng Hoi Investments Pte Ltd Chia Ah Heng Chia Hee Ngoh Chia Wei Khuan Chia Wei Khuan
Chia Yuet Hing
Chiang Yee Kai Vincent
CHIJ Katong Convent
Chng Hwee Hong
Chng Keok Jin
Chong Tah Lick Patrick
Chong Ten
Choo Seng Sze
Chu Chee Seng
Chu Sun Chee Jeffrey
Chua Buan Ling Alicia
Chua Chin Sens Chua Buan Ling Alicia
Chua Chin Seng
Chua Choon Hong
Chua Kim Guan
Chua Kim Teck
Chua Lea Ha
Chua Seng Huat
Chua Wenn Yu
Chuan Leong Metalimpex Company Pte Ltd
Chung Meng HueKoh Meng Hu
City Life Advertising Pte Ltd
Dai Ya Huan He Li Nai San He Jia
Demao, Dongrong, Huazhen, Miaozhen, Zhiwei
Derm Rehab Beauty Center
Design Inscription Derign Inscription
Design Inscription
Donaldson & Burkinshaw
Eddie Antique Watches
Ee Chwee Cheng
EHL Enterprises Pte Ltd EILL Enterprises He Ltd
Elissen Franciscus H.J.
Eng Ah Moi (Deceased)
Engann (Singapore) Pte Ltd
Estate of Chan Yip Hin (Deceased)
Fa Yew Construction Pte Ltd
Fab Suet Kheng
Francis Khymberlie Pte Ltd Fu Raw Yueh Esther Fun Wai Ching Rena Fun Wai Ching Rena
Fung Mabel
Gan Chew Kwee
Gan Lui Leong
Gaylin International Pte Ltd
Glamour Trading & Entertainment Supplies
Goddnes of Mercy
Goh Gaik Hong Lotus
Goh Kheng Wah
Goh Leng Tse
Goh Lik In
Goh Peng Hock Goh Peng Hock Goh Siew Thiam Goh Swee Wah Goh Yew Poh Gon Yew Pon Gold Hair Salon Golden Apple 99 Food Industry GP Manufacturing (5) Pte Ltd Grand Team Technologies Pte Ltd Hair Time Unises Salon Han Fatt Kwang Hatim F. Nakhoda He Jianzhong & Li Mingliang HEC Electrical & Construction Pte Ltd Heng Cheng Mian Heng Chiang Heng Heng Weng Hee Heng Weng Kim Herman R Hochstadt Hia Siew Lang Hiap Teck Metal Co (1968 Pte) Ltd Ho Lay Peng Ho Liong Chang Francis Ho Yuan Lu Ho Yuan Lu
Ho Yun Wai
Hock Guan Huat Pte Ltd
Hon Jwo Guang
Hong Tho Bilw Temple
Hong Wen School
Hooy Kok Wai
Hooy Say Kai
Huang Mei
Huang Zhencai
ING Rank NV ING Bank NV Interlocal Exim Pte Ltd Jiang Joe Li Electrical Industries Pte Ltd Joo Soon Hardware Pte Ltd Joo Yeow Sing K Kim Hin Auto Pte Ltd

Kang Yong Chiang

Kaps Events & Entertainments Katsumoto Numata KDG Realtors Pte Ltd Kee Poh Luang Kymmie Kek Soon Poh Kher Kean Heng Kenneth Khoo Teck Chuan Khoo Whee Luan Kiat Advertising Studio Pte Ltd Kim Ma Hong Kiuchi Instrumentation Pte Ltd Koh Ah Kum Koh An Kum
Koh Sok Kheng
Koh Tuck Hoon Eunice
Koh Yee Boon
Kong Chow Wui Koon
Kong Eng Jewellery
Koo Pee Yee Koo Siang Chuei Kua Eng Wah Kua Lin Chwee Kuah Hock Seng
Kuek Chieh Geoe
Kwan Zi Zai Buddhist Society
Kwang Peng Electrical & Engineering P/L
Kweh Teck Klang
Kwek Kok Haw Kwek Peck Ying Kwok Seck Tong (Deceased) Lai Ann Ying (Deceased) Lai Chai Har Lai Chai Har
Lai Ha Chai
Lai Ha Chai
Lam Chong Weng
Lam Heng Toh
Lam Yuh Ling
Lau Bee Hwa
Lau Ing Woon @ Lau Yam Wan
Lau Kam Wai
Lau Kwan Cheong Chew Ku Seng Wui Kun
Lau Yau Ching
Law Diana (Deceased)
Lee Choy Ling
Lee Chui Eng
Lee Fook Hong Lee Fook Hong Lee Hui San Lee King Hiang Lee Kwok Kie Patrick Lee Leh Yan Lee Peng Hong Lee Sue Kee (Deceased) Lee Yin Kiang Lee Ying Leng Ern Jee Temple Leng Ern Jee Temple Leong Fun Fong (Deceased) Leong Kwok Weng Leong Siew Wah Leow Kim Siang Leow Pek Leng Lestle Sim Photography Lew Wei Kiat LHS Electronics Enterprise Li He Gong Cheng Qi Ye - Wu Songjian Lim Boon Poh Lim Boon Pon Lim Chin Lye Lim Ching Seng Lim Fung Chor Lim Guan Lim Han Keong Lim Hwee Eng Lim Jiu Hiang Lim Joo Gin Lim Kim Lye Lim Kok Yew Lim Lam Hoe Lim Ned Robbie Lim Ned Robbie Lim Nguk Lim Pang Kiang Lim Peng Chiok Lim Peng Kiang Lim Shou Zhuo Lim Sui Yong Lim Thong Poh Linn Yeh Ching Lions Club of Singapore Vanda Liu Xiawei Lid Alayer Lockwell Fasteners & Engineering Pte Ltd Loh Choon Yan Loh Chue Leong Loh Fa Hin Loh Kim Kiong Lon Loon Tong
Loh Yen Shong
Loi Peng Choon
Loke Hin Cheong (Deceased)
Lokit Polymer Pte Ltd
Loo Yau Lai Loo Yau Lai
Looi Eng Hock
Lorong Koo Chye Sheng Hong Temple Assn
Lovely Joyful Respectable Old Age Group
Low Chor Hwee
Low Lip Tat & family
Low Mun Laun
Low Peck San
Lov Siok Ching
M H Metal Pte Ltd
Ma Li Shi Ta Lu He Zuo She 7th Mth
Mah Kim Lan Mah Kim Lan Mangala Vihara (Buddhist Temple)
Mediatech Digitronics Pte Ltd
Mee Toh School Mee 1 on School Mega Collection Midland Metals Overseas Pte Ltd Miki Curtains & Furnishing Ming You Nam (Deceased) Moh Swee Cheong Mrs Li Men Yu Shi

N2CS Garage

Ng Choon Guan Ng Kim Ee Ng Kim Joo Ng Kim Joo
Ng Lam Aik
Ng Lam Aik
Ng Lye Kim
Ng Mei Hoong
Ng Siew Quan
Ngee Soon\* Jewellery Pte Ltd
Ngin Teo Mee
Oh Choon Nam
Oh Siew Leng
On Cheong Co Pte Ltd
Ong Be Be
Ong Hong Tai
Ong Hoy Tai
Ong Po Che
Ong Yong Mei
Ooi Chin Chai @ Eugene Chin Chai Ooi
Origin Associates Pte Ltd
Ow Chun Kong
PAN Systems (S) Pte Ltd
Pang Cheong Yan
Pang Cheong Yan
Pang Choon Yuen
Patra Sriwattanatamma Ng Lam Aik rang Choon Yuen
Patra Sriwattanatamma
Peng Lian Trading Co
Phang Beng Khim (Deceased)
Phillip Capital Ladies Fellowship
Plua Kiah Mai
PIL South Africa
PIL Staff
Path Res Lie PIL STATT
Poh Bee Li
Poh Tiong Kheng
Progressive Components (Asia) Pte Ltd Progressive Components (Asia) Pte Ltd Quek Poh Geok Quek Sio Chua Robert RDC Forwarding Services Refine Construction Pte Ltd Reuters Asia (Pte) Ltd Reuters Asia Pte Ltd S L E Electrical Engineering Contractor Seah Bee Hwee Seah Chee Hwee Seah Keong Wee Seah Keong Wee Sea-Land Automation Pte Ltd See Chai Geok See Chai Geok Seet Iris Sen Kok Thiam Seow Lee Kian Terene Sia Ling Sing Sim Chey Hoon Sim Lye Huay Sim Piah Chew Sim Yaw Soong Sin Leong Sing Lun Holdings Ltd Singapore Airlines (HR Dept)
Singapore Chinese Druggists Association
Singapore Foochow Association Singapore Foochow Association
Singapore Rubber Stamp Maker
Soh Weng Sum
Soon Aik Marine Engineering Pte Ltd
Soon Kong Aik
Star Furniture Industries Pte Ltd
Sum Soon Lim
T. M. Transport Contractor Pte Ltd
Tan Ai Wang Tan Ai Wang Tan Bak Yam Tan Bak Yam Tan Boon Chye Nelson Tan Boon Leong Tan Chew Chuah Tan Chey Hock Tan Chok Teow Tan Chok Teow
Tan Chong Aik (Deceased)
Tan Chor Chia
Tan Eng Wah
Tan Gek Gnee
Tan Hock Aun
Tan Kia Lee Augustine
Tan Kiat Khoon
Tan Kim Lee Tan Kim Yan
Tan Kok Lim
Tan Lim Motor Pte Ltd
Tan Lye Huat
Tan Pheck Choo
Tan Siew Kia
Tan Siew Ooa
Tan Siew Huay Tan Sok Huav Tan Sung Ming Tan Swee Boon Tan Teck Lee Jacob Tan Thye Peng Tan Tiah Yeow Andrew Tan Tiong Seng Tan Yan Guan & Family Tan Yee Shu Tan Yew Kiat Tang Mun Poh Tang Weng Kin Tat Seng Tay Beng Some Tay Kee Liat Tay Siew Choon Tay Wee Soon Tay Wee Soon
Teck Cheong Hardware Pte Ltd
Teng Heng Tow
Teng Yok Leng
Teo Ee Kim
Teo Khoon Hoe Ian
Teo Lee Yang Josephine

Nanyang Sacred Union Ng Aik Guan

Ng Bee Lian Ng Boon Seng Ng Boon Wee

Teo Moh Kwee Teo Siang Seng Teo Swee Hock Teo Teik Loon Allan
Teo Yong Ping
Thean Lip Ping
Tian Fu Construction & Engineering P/L
Tin Sing Goldsmiths (Pte) Ltd
Tiong Chin Yeow
Tiu Boon Ping
Toa Payoh Ind Pk Mfr & Traders Assn
Toh Tong Lam
Tong Kum Ying (Deceased)
Tong Tien Kung
Tse Tho Aum
Tun Marcus
Tye Sok Cheng nee Tan Teo Teik Loon Allan Tun Marcus
Tye Sok Cheng nee Tan
Ultra-Flo Pte Ltd
UNI Resources Pte Ltd
Victory Thailand Buddhist Art
Walip Corporation (S) Pte Ltd
Wan Hoong Plastic Industries Pte Ltd
Wang Yao Kun Jack
Waterworth Pte Ltd
WEC Cairnhill Community Club
Wee Lve Peng Wee Lye Peng Wen Ba Winson Press Pte Ltd Wong Chak Khoon Wong Hoo Tung Wong Joo Kean Wong Kai Wah Wong Khuen Wong Kim Feng Wong Lup Siap
Wong Poh Chun
Wong Siew Mui
Wong Suay Heng
Wong Wei Yuen
Wong Yeok Fah
Wong Yit Keong
Woo Ying Kwai (Deceased)
Woon Tek Seng
Wu Ye-Her
Wum, Mdm Lee & Group
XOD Box Pte Ltd
Xu Yancai
Xu Yancai Wong Lup Siap Xu Yancai
Xu Yangcai
Yam Kok Weng
Yan Kit Village Chinese Temple
Yap Eu Ming Alvin
Yap Lei Ng Alice
Yau Poh Yong
Yee Poh Song (Deceased)
Yeo Kim Cheang
Yeo Peng Yong
Yeo Siew Tin
Yeong Mens Kun Yeong Meng Kun Yep Gee Kuarn Ying Yoke Kwai Yolande Anthony Yolande Anthony
Yong Kun Yen
Yong Lee Wah
Yu Fu Ping
Yuen Kum Fai
Yuen Weng Seng
Zeng Yueyuan (Deceased) Zhong Qiuping Zhou Qundi (Deceased) Zhou Yuxi (Deceased)



对于那些慷慨解囊而未尽列于名册里 的捐款者, 我们在此表示由衷感谢。 对于那些无意间被漏列于名册里的 捐款者, 我们在此致上万份歉意。如有 被遗漏者, 敬请通知我们。

Our grateful thanks to all our donors whom we are unable to list here.

We apologise if we have inadvertently omitted any donors in these categories. Please inform us if we have missed out your names.

# **About KWSH**

Kwong Wai Shiu Hospital (KWSH) is one of the oldest charitable healthcare institutions in Singapore. The organization was founded in 1910 by a group of Cantonese merchants, whose aim was to provide Cantonese immigrants from China with free in-patient and out-patient services.

Through the Kwong Wai Shiu Free Hospital Ordinance, a 6-acre piece of land, along with 3 colonial-styled buildings, was parcelled off from Tan Tock Seng Hospital and given to KWSH to run a hospital for 99 years.

Responding to modern healthcare needs yet preserving our heritage of compassion and care, KWSH now also offers services in Geriatric Rehabilitation, Cancer Convalescent Care, Traditional Chinese Medicine (TCM), Outpatient and Day Rehabilitation. All services are available to the public at nominal charges.

Most of our patients' hospital charges are subsidized by KWSH. As a self-funded charitable hospital, KWSH is highly dependent on the public's support and donations to meet our annual operating expenses in providing the much needed healthcare services to our beneficiaries.

For more details on how you can volunteer, please call 6294 6603. For donations to KWSH, please call 6297 6250.

705 Serangoon Road Singapore 328127 Tel: 6299 3747 Fax: 6299 2406 www.kwsh.org.sg

# 关于广惠肇留医院

广惠肇留医院成立于1910年,是一间历史悠久的慈善医院。当时由一群广东商人创办,其办院目的是为了给广东籍移民提供免费的住院和门诊医疗服务。

通过当时的医院法令,广惠肇留医院接管了陈笃生医院旧址的一 块六英亩土地及三座殖民地建筑。

在满足现代卫生保健需求的同时并保持着治病救人, 行医为善的传统, 我们的服务包括康复护理, 慈怀护理, 门诊部, 中医门诊中心及日间康复中心。

多数病人的医药费都由我们资助。身为一所非盈利的医院,我们 靠的是社会人士的鼎力支持及善款以维持庞大的常年经费。

欲想成为义工,请拨6294 6603与我们联络。 欲想捐款,请拨6297 6250与我们联络。

